


Бр. <u>18</u> Вг.	УЧЕНИК — UČENIK	РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati)	СТАРАТЕЉ STARATELJ	ДОМАЋИН — DOMAĆIN (код кога је у стану) (kod koga je u stanu)
Презиме и име: Prezime i ime:	<u>Карка Андрес Т.</u>	Презиме и име Prezime i ime	<u>Терман Карка</u>	
Рођен: Rođen:	<u>21 фебруара 1924</u>	Занимање Zanimanje	<u>Бешкетник</u>	
Место рођења: Mesto rođenja	<u>Земун, Црква тр. Београда</u>	Становање Stanovanje	<u>Трешњевска ул. Бр. 5</u>	
Народност и држављанство: Narodnost i državljanstvo:	<u>Југословенска</u>	Напомена: Досељен, отсељен, исписао се, отпуштен? Полагао испит по одлуци (уvek навести број деловодника). Napomena: Doseljen, otseljen, ispisao se, otpušten? Polagao ispit po odluci (uvek навести број деловодника).		
Вероисповест: Veroispovest:	<u>мојсијева</u>			

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEH IZ POJEDINIХ PREDMETA

ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ПОЛУГОДИШТЕ POLUGODIŠTE		Годишња оцена успеха и владања Godišnja ocena uspeha i vladanja	Оцена поправног испита Ocena popravnog ispita	Оцена течајног испита Ocena tečajnog ispita	Оцена поправног течајног испита Ocena popravnog tečajnog ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga учио?
	I	II					
Веронаука Veronauka	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>				<u>II раз. III у Земуну</u>
Српскохрватскословеначки језик Srpskohrvatskoslovenski jezik	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Француски језик Francuski jezik	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Немачки језик Nemački jezik	<u>добар (3)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>добар (3)</u>				
Латински језик Latinski jezik	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Грчки језик Grčki jezik	/						
Историја Istorija	<u>вр. добар (4)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Земљопис Zemljopis	<u>вр. добар (4)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Природопис Prirodopis	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Физика Fizika	<u>одлично (5)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Хемија Hemija	/						
Хигијена Higijena	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Математика Matematika	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Нацртна геометрија Nacrtna geometrija	/						
Уметност Umetnost	/						
Основи филозофије Osnovi filozofije							
Цртање Crtanje	/						Издао му — Izdao mu: Уверење Uverenje Дупликат уверења Duplikat uverenja <u>13. јуни 1941</u> Сведочанство Svedočanstvo Дупликат сведочанства Duplikat svedočanstva Сведочанство о _____ течај. испиту Svedočanstvo o _____ tečaj. ispitu
Писање Pisanje	/						
Певање Pevanje	/						
Гимнастика Gimnastika	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Ручни рад Ručni rad	/						
Владање — Владанје	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>				
Изостанци Izostanci	оправдани opravdani <u>43</u>	оправдани opravdani <u>36</u>	оправдани opravdani <u>79</u>				
	неоправдани neopravdani	/	/				

Према томе учени к је с добрим успехом сврши о VII разред.
 Prema tome učenik je s dobrim uspehom svrši o VII razred.

Кривце и казне: врста кривце, казне, чија је, дан и број одлуке.
 Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija je, dan i broj odluke.

Појавила се оцена из немачког. НБ.

Напомене о овом ученику — Napomene o ovom učeniku:

Учење — Učenje:

Владање — Владанје:

Телесни недостаци — Telesni nedostaci:

Прилике под којима се школовао — Prilike pod kojima se školovao: